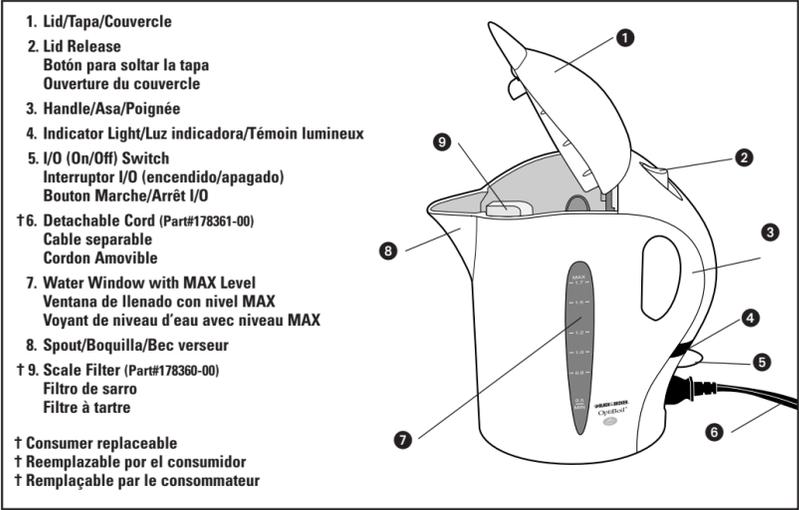


Product may vary slightly from what is illustrated./El producto puede variar ligeramente del ilustrado./Le produit peut différer légèrement de celui illustré.



† Consumer replaceable
† Reemplazable por el consumidor
† Remplaçable par le consommateur

ELECTRICAL CORD

The cord length of this appliance was selected to reduce safety hazards that may occur with a longer cord. If more cord length is needed, an extension cord may be used. It should be rated not less than 10 amperes, 120 volts, and should have Underwriters Laboratories or appropriate agency listing. When using a longer cord, be sure that it does not drape over a working area or dangle where it could be pulled on or tripped over.

TAMPER-RESISTANT SCREW

WARNING: This appliance is equipped

with a tamper-resistant screw to prevent removal of the outer cover. To reduce the risk of fire or electric shock, **do not attempt to remove the outer cover.** There are no user serviceable parts inside. Repair should be done only by authorized service personnel.

NOTE: If the power supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.

Do not substitute any power supply cord other than an approved OptiBoil™ power supply cord.

with a tamper-resistant screw to prevent removal of the outer cover. To reduce the risk of fire or electric shock, **do not attempt to remove the outer cover.** There are no user serviceable parts inside. Repair should be done only by authorized service personnel.

NOTE: If the power supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.

Do not substitute any power supply cord other than an approved OptiBoil™ power supply cord.

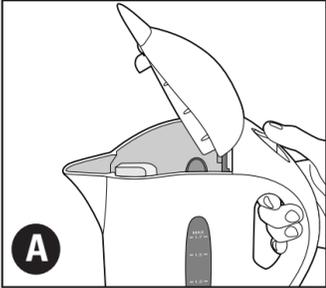
- Press the I/O Switch down and the Indicator Light will come on.
- Avoid escaping steam from the Kettle as it boils.
- The Kettle will shut off automatically and the Indicator Light will go out when the water has boiled. Do not hold the switch in the On position.
- Unplug the Kettle. Detach the Cord by pulling it out for convenient cordless pouring or portability (C). The Kettle has a slightly raised bottom for easy serving at a counter or table, however, the bottom is not cool-touch.

SCALE FILTER

Always boil water with the Scale Filter in place just behind the Spout. Lime scale forms over time when water is heated. Though scale is natural and harmless, it may produce a powdery substance or mineral-like chunks that can get into your hot beverages and affect the taste. The Filter helps prevent particles from pouring into your beverage.

with a tamper-resistant screw to prevent removal of the outer cover. To reduce the risk of fire or electric shock, **do not attempt to remove the outer cover.** There are no user serviceable parts inside. Repair should be done only by authorized service personnel.

- OTHER LIQUIDS. Do NOT place it in a dishwasher. The heating element at the bottom of the interior may discolor. This is normal and will not affect performance.
- Wipe the exterior of the Kettle with a damp cloth or sponge and dry. Do not use abrasive soaps, cleansers, or scouring pads on any part of the Kettle.
- Over time, the Kettle may heat up but won't boil, depending on your use and the hardness of the water in your area. When this happens, it's time for descaling. Use a scale/lime remover available at kitchen stores or housewares departments and follow its manufacturer's directions.



CABLE ELECTRICO
La longitud del cable de esta unidad se ha diseñado a fin de evitar el peligro que puede ocurrir con uno más largo. Si es necesario usar un cable de extensión, asegúrese que tenga un enchufe polarizado. El cable de extensión debe de estar calificado para no menos de 10 amperios, 120 voltios e inscrito por Underwriters Laboratories (UL). Cuando use un cable de extensión, no permita éste que cuelgue sobre el área de trabajo para evitar que alguien lo hale o se tropiece. Maneje el cable con cuidado; no tire de él ni aplique presión a las uniones con el enchufe y la unidad.

TORNILLO DE SEGURIDAD

ADVERTENCIA: La unidad viene

with a tamper-resistant screw to prevent removal of the outer cover. To reduce the risk of fire or electric shock, **do not attempt to remove the outer cover.** There are no user serviceable parts inside. Repair should be done only by authorized service personnel.

NOTE: If the power supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.

Do not substitute any power supply cord other than an approved OptiBoil™ power supply cord.

with a tamper-resistant screw to prevent removal of the outer cover. To reduce the risk of fire or electric shock, **do not attempt to remove the outer cover.** There are no user serviceable parts inside. Repair should be done only by authorized service personnel.

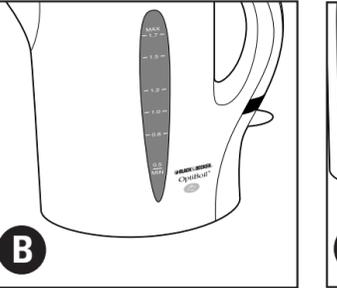
PRECAUCION: El elemento calefactor del hervidor está protegido por dos dispositivo de seguridad automáticos. Si el hervidor se deja conectado inadvertidamente sin antes haberlo llenado de agua o si se deja hervir hasta alcanzar un nivel de agua muy bajo, el hervidor repite automáticamente el ciclo de apagarse, enfriarse y de encenderse nuevamente a menos que se desconecte. Si esto sucede, desconecte el hervidor y espere 15 minutos para que se enfríe el elemento calefactor, antes de llenar el hervidor y hacerlo funcionar nuevamente.

COMO HERVIR AGUA

- Presione el botón para soltar la tapa hacia arriba (A). La tapa del hervidor permanece abierta para facilitar el llenado de la llave con una sola mano.
- Llene el hervidor hasta el nivel deseado. Asegúrese de no exceder la línea del nivel de llenado MAX de la ventana (B). Cierre bien la tapa después de llenar.

with a tamper-resistant screw to prevent removal of the outer cover. To reduce the risk of fire or electric shock, **do not attempt to remove the outer cover.** There are no user serviceable parts inside. Repair should be done only by authorized service personnel.

- Desconecte y separe el cable de la unidad. Asegúrese que el hervidor se haya enfriado por completo. Vacíe toda el agua sobrante del hervidor.
- RETIRE el filtro de sarro de la boquilla (D). Quizás sea necesario aplicar un poco de fuerza para retirar el filtro la primera vez, pero con el tiempo se aflojará. Lave el filtro con agua enjabonada y enjuáguelo o colóquelo en el compartimiento de utensilios de la maquina lavaplatos. Para instalar el filtro, coloque el labio del filtro en la guía de la parte inferior de la boquilla y empuje el filtro hacia la boquilla de manera que AMBOS lados encajen en su lugar (E).
- Lave el interior del hervidor con agua enjabonada y enjuague bien. NUNCA SUMERJA EL HERVIDOR EN AGUA NI



equipada con un tornillo de seguridad para prevenir la remoción de la cubierta inferior. A fin de reducir el riesgo de incendio o choque eléctrico, **no remueva la cubierta inferior. La unidad no contiene partes de utilidad para el consumidor.** Cualquier mantenimiento deberá ser efectuado únicamente por personal autorizado.

NOTA: Si el cordón de alimentación es dañado, este debe ser reemplazado por el fabricante o su agente de servicio o por personal calificado para evitar un riesgo.

Por favor utilice únicamente la alimentación de corriente aprobada para el producto OptiBoil™.

with a tamper-resistant screw to prevent removal of the outer cover. To reduce the risk of fire or electric shock, **do not attempt to remove the outer cover.** There are no user serviceable parts inside. Repair should be done only by authorized service personnel.

NOTE: If the power supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.

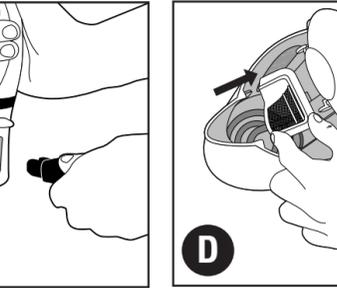
- Coloque siempre el hervidor sobre una superficie plana. Conecte el cable separable al hervidor. Conecte el cable a una toma de corriente puesta a tierra.
- Presione el interruptor I/O y se encenderá la luz indicadora.
- Evite el contacto con el vapor que emite la unidad mientras hierve el agua.
- Una vez que el agua haya hervido, el hervidor se apagará automáticamente al igual que la luz indicadora. No sostenga el interruptor en la posición de encendido.
- Desconecte el hervidor. Para mayor conveniencia, separe el cable de la unidad al servir o al llevarla de un lugar a otro (C). El hervidor es de inferior saliente para servir y colocar fácilmente sobre el mostrador o la mesa, pero no es fresco al tacto.

FILTRO DE SARRO

Antes de hervir agua, asegúrese de colocar siempre el filtro de sarro detrás de la boquilla. Con el tiempo se forma sarro debido a la cal. Aunque la cal es natural y no es dañina, podría formar una sustancia pulverizada parecida a los depósitos minerales que se pasan a las bebidas calientes y afectan su sabor.

with a tamper-resistant screw to prevent removal of the outer cover. To reduce the risk of fire or electric shock, **do not attempt to remove the outer cover.** There are no user serviceable parts inside. Repair should be done only by authorized service personnel.

- EN NINGUN OTRO LIQUIDO. NUNCA introduzca el hervidor en la máquina lavaplatos. El elemento calefactor inferior interno se podría decolorar. Esto es normal y no afecta el rendimiento de la unidad.
- Limpie el exterior del hervidor con un paño humedecido o con una esponja y séquelo bien. No use jabones abrasivos, limpiadores ni almohadillas de fibras abrasivas para limpiar ninguna parte del hervidor.
- Con el tiempo, el hervidor puede calentar el agua pero no hervirla, según el uso y la dureza del agua en el área donde usted vive. Cuando esto sucede, es hora de remover las escamas. Utilice un agente de limpieza para remover escamas/cal según las indicaciones del fabricante.



CORDON ÉLECTRIQUE
La longueur du cordon de cet appareil a été choisie pour limiter les risques posés par un cordon plus long. Si un cordon plus long est nécessaire, on peut utiliser une rallonge. Elle devra posséder un nominal d'au moins 10 ampères, 120 Volts et être homologuée par Underwriters Laboratories ou une agence appropriée. Quand on utilise un cordon électrique plus long, s'assurer qu'il n'est pas posé sur un plan de travail ou ne pend pas à un endroit où il peut être tiré ou faire trébucher.

VIS INDESSERRABLE

AVERTISSEMENT : L'appareil est doté d'une vis indesserrable empêchant

with a tamper-resistant screw to prevent removal of the outer cover. To reduce the risk of fire or electric shock, **do not attempt to remove the outer cover.** There are no user serviceable parts inside. Repair should be done only by authorized service personnel.

NOTE: If the power supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.

Do not substitute any power supply cord other than an approved OptiBoil™ power supply cord.

with a tamper-resistant screw to prevent removal of the outer cover. To reduce the risk of fire or electric shock, **do not attempt to remove the outer cover.** There are no user serviceable parts inside. Repair should be done only by authorized service personnel.

AVERTISSEMENT : L'élément chauffant est protégé par 2 dispositifs de sécurité automatiques. Si la bouilloire est allumée accidentellement ou sans être remplie ou boue à sec, elle répètera automatiquement un cycle d'arrêt, de refroidissement et de remise en marche sauf si elle est débranchée. Si cela se produit, débrancher la bouilloire et attendre 15 minutes pour laisser refroidir l'élément de chauffage avant de la remplir à nouveau et de l'utiliser.

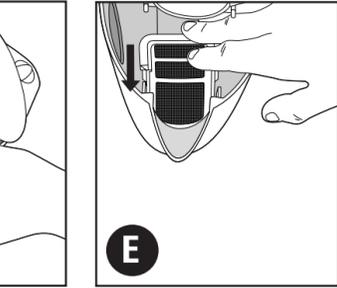
FAIRE BOUILLIR DE L'EAU

- Appuyer sur le Loquet du Couvercle et il s'ouvrira (A). Le couvercle articulé demeure en position « up » permettant de remplir d'une seule main au robinet.
- Remplir la bouilloire au niveau choisi. Ne pas dépasser la ligne MAX sur le voyant de niveau d'eau (B). Fermer complètement le Couvercle après remplissage.
- Toujours utiliser une Bouilloire sur une surface plate et à niveau. Pousser le Cordon Détachable dans les pôles de

with a tamper-resistant screw to prevent removal of the outer cover. To reduce the risk of fire or electric shock, **do not attempt to remove the outer cover.** There are no user serviceable parts inside. Repair should be done only by authorized service personnel.

NOTE: If the power supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.

- Débrancher et détacher le Cordon. Vérifier que la Bouilloire est froide avant de la nettoyer. Vider l'eau qui reste dans la Bouilloire.
- Tirer le Filtre à Tartre du Bec (D). Cela sera un peu dur la première fois que l'on enlève le filtre mais il se relâchera avec le temps. Laver le filtre dans de l'eau savonneuse tiède et rincer ou le placer dans le bac à ustensile du lave-vaisselle. Pour le remplacer, placer le bord du Filtre sur l'Onglet au fond du Bec Verseur et pousser le filtre vers le Bec pour que les DEUX côtés se verrouillent en place (E).
- Laver l'intérieur de la Bouilloire avec de l'eau savonneuse et rincer. NE JAMAIS PLONGER LA BOUILLOIRE DANS L'EAU OU DANS D'AUTRES



l'enlèvement du couvercle extérieur. Pour réduire les risques d'incendie ou de secousses électriques, **ne pas tenter de retirer le couvercle extérieur.** L'utilisateur ne peut pas remplacer les pièces de l'appareil. En confier la réparation seulement au personnel des centres de service autorisés.

NOTE : Lorsque le cordon d'alimentation est endommagé, il faut en confier la réparation au fabricant, à son agent de service autorisé ou une personne qualifiée afin d'éviter tout risque.

Ne remplacer les cordons d'alimentation électrique que par des cordons d'alimentation électrique homologués OptiBoil™.

with a tamper-resistant screw to prevent removal of the outer cover. To reduce the risk of fire or electric shock, **do not attempt to remove the outer cover.** There are no user serviceable parts inside. Repair should be done only by authorized service personnel.

NOTE: If the power supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.

Do not substitute any power supply cord other than an approved OptiBoil™ power supply cord.

- Baisser le bouton I/O et le Voyant Lumineux s'allumera.
- Éviter la vapeur qui s'échappe de la Bouilloire pendant ébullition.
- La Bouilloire s'arrêtera automatiquement et le Voyant Lumineux s'éteindra quand l'eau a bouilli. Ne pas maintenir le bouton en position ON.
- Débrancher la Bouilloire. Détacher le cordon en le tirant pour pouvoir transporter et verser de façon pratique (C). La Bouilloire a un fond légèrement surélevé permettant de servir facilement au comptoir ou à la table mais le fond n'est pas athermane.

FILTRE À TARTRE

Toujours faire bouillir l'eau avec le Filtre à Tartre en place juste derrière le bec. Après une certaine période de temps du tartre se forme quand on fait chauffer de l'eau. Bien que le tartre soit naturel et sans danger, il peut produire une substance poudreuse ou des fragments de type minéral qui peuvent aller dans le breuvage chaud et en changer le goût. Le filtre aide à empêcher les particules d'aller dans votre breuvage.

with a tamper-resistant screw to prevent removal of the outer cover. To reduce the risk of fire or electric shock, **do not attempt to remove the outer cover.** There are no user serviceable parts inside. Repair should be done only by authorized service personnel.

NOTE: If the power supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.

- LIQUIDES. Ne pas mettre au lave-vaisselle. L'élément chauffant au fond de l'intérieur peut se décolorer. C'est un phénomène normal qui n'affectera pas le fonctionnement.
- Essuyer l'extérieur de la Bouilloire avec un chiffon humide doux ou une éponge et sécher. Ne pas utiliser de produits de nettoyage abrasifs ou de tampons métalliques sur cette Bouilloire.
- Au bout d'un certain temps, la Bouilloire peut chauffer mais pas bouillir, suivant l'utilisation et la dureté de l'eau dans la région. Quand cela se produit il est temps de détartrer. Utiliser un détartréur en vente dans les magasins pour cuisines et articles ménagers et suivre les instructions du fabricant.

